

(وصافي ٨٠٠ ٩٨٠ ١٣٤ دولار) للفترة من ١ تموز/ يوليه ١٩٩٦ إلى ٣٠ حزيران/ يونيو ١٩٩٧ فيما بين الدول الأعضاء بمعدل شهري إجماليه ٤٠٠ ٢٢٩٩٦ دولار (وصافي ٨٠٠ ٤٩٦ ٢٢٤ دولار) إبتداء من ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٧ وبحسب تكوين المجموعات المبين في الفقرتين ٢ و ٤ من قرار الجمعية العامة رقم ٢٢٢/٤٣ المؤرخ ١ آذار/ مارس ١٩٨٩، وعلى النحو الذي عدته الجمعية به في قراراتها ١٩٨٩/٤٤ باء المؤرخ ٢١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٨٩ و ٤٥/٥٤٦ آب/أغسطس ١٩٩١، و ١٩٨٤/٦١ ألف المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩١، و ٢١٨/٤٧ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٢، و ٢٤٩/٤٩ ألف المؤرخ ٢٠ تموز/ يوليه ١٩٩٥، و ٢٤٩/٤٩ باء المؤرخ ١٤ أيلول/سبتمبر ١٩٩٥ و ٤٧٢/٤٨ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٣ و ٤٥١/٥٠ باء المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥، ومع مراعاة جدول الأنتصبة المقروء لسنة ١٩٩٧، على النحو المبين في قرارها ١٩٩٤/٤٩ باء المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٤ ومقررها ٤٧١/٥٠ ألف المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥، وذلك رهنا بقرار مجلس الأمن تمديد ولاية بعثة التحقق إلى ما بعد ٢٨ شباط/ فبراير ١٩٩٧.

١٠ - تقرر كذلك أن تختص، وفقاً لأحكام قرارها ٩٧٣ (د - ١٠) المؤرخ ١٥ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٥٥، من المبلغ المقسم فيما بين الدول الأعضاء، على النحو المنصوص عليه في الفقرة ٩ أعلاه، حصة كل منها في صندوق معادلة الضرائب من الإيرادات الإضافية الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين والمقدرة بمبلغ ٢٩٧٦٠٠ دولار، الموافق عليها للفترة من ١ تموز/ يوليه ١٩٩٦ إلى ٣٠ حزيران/ يونيو ١٩٩٧؛

١١ - تقرر بالنسبة للدول الأعضاء التي أوفت بالتزاماتها المالية لبعثة التتحقق، أن تخصم من المبلغ المقسم عليها، على النحو المنصوص عليه في الفقرة ٩ أعلاه، حصة كل منها في الرصيد غير المرتبط به البالغ إجماليه ٩٠٠ ٧٩٠ ٢٠ دولار (وصافي ٢٠ ٦٣٩ ٧٠٠ دولار) للفترة من ٩ شباط/فبراير إلى ٣١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥.

١٢ - تقرر أيضاً بالنسبة للدول الأعضاء التي لم تف بالالتزاماتها المالية لبعثة التتحقق، أن تخصم من الالتزامات المستحقة عليها حصة كل منها في الرصيد غير المرتبط به البالغ إجماليه ٩٠٠ ٧٩٠ ٢٠ دولار (وصافي ٢٠ ٦٣٩ ٧٠٠ ٢٠ دولار) للفترة من ٩ شباط/فبراير إلى ٣١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥.

١٣ - تدعوا إلى التبرع لبعثة التتحقق متقداً وفي شكل خدمات ولوازم تكون مقبولة لدى الأمين العام، على أن تدار التبرعات، بحسب الاقتضاء، وفقاً للإجراءات الذي حدده الجمعية العامة في قراراتها ٢٣٠/٤٣ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٨٨، و ١٩٢/٤٤ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٨٩، و ٢٥٨/٤٥ المؤرخ ٣ أيار/ مايو ١٩٩١.

١٤ - تقر أن تبقى البند المعنون "تمويل بعثة الأمم المتحدة للتحقق في أنغولا" من جدول الأعمال، قيد الاستعراض خلال دورتها الحادية والخمسين.

**الجلسة العامة ٨٩**  
**١٨ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٦**

٢١٤/٥١ - تمويل المحكمة الدولية لمحاكمة الأشخاص المسؤولين عن الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي التي ارتكبت في إقليم يوغوسلافيا السابقة منذ عام ١٩٩١

إن الجمعية العامة.

وقد نظرت في تقرير الأمين العام عن تمويل المحكمة الدولية لمحاكمة الأشخاص المسؤولين عن الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي التي ارتكبت في إقليم يوغوسلافيا السابقة منذ عام ١٩٩١<sup>(١)</sup>، وتقرير ذيصلة للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية<sup>(٢)</sup>.

وإذ تشير إلى قرارها ٢١٢/٥٠ جيم المؤرخ ٧ حزيران/ يونيو ١٩٩٦، الذي طلب فيه إلى الأمين العام أن يهدى إلى مكتب المراقبة الداخلية بالاضطلاع، دون مساس ببرنامج عمله، بعملية معاينة للمحكمة الدولية، بهدف تحديد المشاكل والتوصية بتدابير لتعزيز كفاءة استخدام الموارد، وأن يقدم تقريراً عن ذلك إلى الجمعية العامة في دورتها الحادية والخمسين.

وإذ تلاحظ أن الأمين العام يعتزم تقديم مقترنات ميزانية منقحة لعام ١٩٩٧ عقب الانتهاء من وضع تقرير مكتب المراقبة الداخلية في نهاية عام ١٩٩٦.

١ - تؤيد التعليقات والتوصيات الواردة في تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية<sup>(٣)</sup>، رهنا بأحكام هذا القرار:

إجماليه ٨٠٠ ٢٢٧ ٩ دولار (وصافيه ٤٥٠ ٨٠٧٣ ٩ دولارا)، يحول إلى الحساب الخاص للمحكمة الدولية من الحساب الخاص لقوة الأمم المتحدة للحماية المنشأ عملا بقرار الجمعية العامة ٤٦/٢٢٣ المؤرخ ١٩ آذار/مارس ١٩٩٢.

٦ - تقرر تقسيم مبلغ إجماليه ٨٠٠ ٢٢٧ ٩ دولار (وصافيه ٤٥٠ ٨٠٧٣ ٩ دولارا) فيما بين الدول الأعضاء وفقاً لجدول الأنصبة المقررة لعام ١٩٩٧:

٧ - تقرر أيضاً أن تخصم، وفقاً لأحكام قرارها ٩٧٣ (د - ١٠) المؤرخ ١٥ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٥، من المبلغ المقسم بين الدول الأعضاء على النحو المنصوص عليه في الفقرة ٦ أعلاه، حصة كل منها في صندوق معادلة الضرائب من الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين والمقدرة بمبلغ ٢٥٠ ٢٥٤ ١ دولاراً المتفق عليها للمحكمة الدولية للفترة من ١ كانون الثاني / يناير إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧.

٨ - تقرر كذلك أن تعاود النظر في تمويل المحكمة الدولية لعام ١٩٩٧ في الجزء الأول من دورتها المستأنفة الحادية والخمسين على أساس مقتراحات الميزانية المقترحة التي سيقدمها الأمين العام وتقرير مكتب المراقبة الداخلية الذي سيقدم إلى الجمعية العامة والذي طلب إعداده بهدف تحديد المشاكل والتوصية بتدابير لتعزيز كفاءة استخدام الموارد.

الجلسة العامة  
١٨  
كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٦

٢ - تطلب إلى الأمين العام أن يدرج في مقتراحات ميزانيته المقترحة شروحاً مفصلاً لشروط استئجار المكاتب وحيز وقوف السيارات المشار إليها في الفقرة ٨٩ من تقريره<sup>(١)</sup> وللجهود المبذولة لإيجاد مستأجرين من الباطن للحجز الفائض من المكاتب ومرفق وقوف السيارات، آخذة في الاعتبار الفقرة ١٠ من قرار الجمعية العامة ٤٨/٢٥١ المؤرخ ١٤ نيسان/أبريل ١٩٩٤.

٣ - تقرر أن تعتمد للحساب الخاص للمحكمة الدولية لمحاكمة الأشخاص المسؤولين عن الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي التي ارتكبت فيإقليم يوغوسلافيا السابقة منذ عام ١٩٩١ مبلغ إجماليه ٦٠٠ ٢٢٦٥٥ ٢١ دولار من دوارات الولايات المتحدة (وصافيه ٩٠٠ ١٤٦٩٠٠ ١٤٦٩٠٠ دولار) للفترة من ١ كانون الثاني / يناير إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧.

٤ - تقرر أيضاً تمويل الاعتماد المرصود للفترة من ١ كانون الثاني / يناير إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧ في إطار الحساب الخاص المشار إليه في الفقرة ٢ أعلاه وفقاً للمنهجية التي حددتها قرار الجمعية العامة ٤٩/٤٢٤ باعه المؤرخ ٢٠ تموز/يوليه ١٩٩٥، آخذة في الاعتبار الرصيد غير المرتبط به البالغ ٥ ملايين دولار في عام ١٩٩٦ والمتوقع توفره وذلك على النحو الوارد بالتفصيل في مرفق هذا القرار.

٥ - تقرر كذلك أن تتنازل الدول الأعضاء كل عن حصتها في الأرصدة الدائنة المتبقية الناشئة عن الميزانيات السابقة لقوة الأمم المتحدة للحماية بمبلغ

#### المرفق

تمويل المحكمة الدولية لمحاكمة الأشخاص المسؤولين عن الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي التي ارتكبت فيإقليم يوغوسلافيا السابقة منذ عام ١٩٩١

الصافي	الإجمالي	
(بدولارات الولايات المتحدة)		
٢١ ١٤٦٩٠٠	٢٢٦٥٥ ٦٠٠	الاعتمادات الأولية للفترة من ١ كانون الثاني / يناير إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧
(٥٠٠٠٠٠)	(٥٠٠٠٠٠)	نقصان: الرصيد التقديرى غير المثقل في عام ١٩٩٦
١٦١٤٦٩٠٠	١٨٦٥٥ ٦٠٠	١ كانون الثاني / يناير إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧ (الإعتماد
٨٠٧٣٤٥٠	٩٢٢٧٨٠٠	الذي سيقرر للفترة كانون الثاني / يناير - حزيران/يونيه)
٨٠٧٣٤٥٠	٩٢٢٧٨٠٠	ما يتعلق منه بقوة الأمم المتحدة للحماية <sup>(٢)</sup>
		الأنصبة المقررة <sup>(٣)</sup>

(أ) يشير إلى الأرصدة الدائنة الناشئة عن الميزانيات السابقة لقوة الأمم المتحدة للحماية.  
(ب) يشير إلى الاشتراكات المقررة على الدول الأعضاء وفقاً لجدول الأنصبة المقررة لعام ١٩٩٧.